

**UMOWA  
POWIERZENIA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH**

zawarta w dniu .....r. pomiędzy:

**Mazowieckim Szpitalem Specjalistycznym im. dr. Józefa Psarskiego w Ostrołęce**, Al. Jana Pawła II 120 A,  
07-410 Ostrołęka NIP: 7582010430, REGON 000304616 reprezentowanym przez:

**Dyrektora Pawła Rafała Natkowskiego**

zwanym dalej „**Administratorem**”,

oraz

.....  
.....  
.....

reprezentowaną(ym) przez:

.....

na potwierdzenie czego załącza się wydruk z KRS aktualny na dzień zawarcia umowy

zwanym dalej „**Przetwarzającym**”

**§ 1 DEFINICJE**

Dla potrzeb niniejszej umowy, Administrator i Przetwarzający ustalają następujące znaczenie niżej wymienionych pojęć:

- 1) Dane Osobowe – dane w rozumieniu art. 4 pkt. 1) RODO, tj. wszelkie informacje dotyczące zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania osoby fizycznej;
- 2) Przetwarzanie Danych Osobowych – wszelkie operacje lub zestaw operacji wykonywanych na Danych Osobowych lub zestawach Danych Osobowych w sposób zautomatyzowany lub niezautomatyzowany, takie jak zbieranie, utrwalanie, organizowanie, porządkowanie, przechowywanie, adaptowanie lub modyfikowanie, pobieranie, przeglądanie, wykorzystywanie, ujawnianie poprzez przesłanie, rozpowszechnianie lub innego rodzaju udostępnianie, dopasowywanie lub łączenie, ograniczanie, usuwanie lub niszczenie w rozumieniu art. 4 pkt 2) RODO;
- 3) Zbiór Danych – uporządkowany zestaw danych osobowych dostępny według określonych kryteriów, niezależnie od tego, czy zestaw ten jest scentralizowany, zdecentralizowany czy rozproszony funkcjonalnie lub geograficznie;
- 4) Umowa – niniejsza umowa;
- 5) RODO – rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. U. UE. L. Z 2016 r. Nr 119, str. 1) wraz z kolejnymi nowelizacjami / aktualizacjami;
- 6) IOD Administratora - MAZOWIECKI SZPITAL SPECJALISTYCZNY im. dr. Józefa Psarskiego w Ostrołęce



wyznaczył inspektora ochrony danych, z którym można się kontaktować poprzez e-mail kancelaria@pikala.pl.

## § 2. OŚWIADCZENIA STRON

Strony oświadczają co następuje:

1. Strony oświadczają, że niniejsza Umowa została zawarta w celu wykonywania obowiązków, o których mowa w art. 28 RODO w związku z zawarciem przez Strony umowy w zakresie obsługi odbioru i zniszczenia dokumentacji niearchiwalnej, zawartej w dniu ..... 2019 roku (dalej: Umowa główna).
2. Administrator oświadcza, iż jest administratorem w rozumieniu art. 4 pkt 7) RODO, tj. podmiotem, który samodzielnie lub wspólnie z innymi ustala cele i sposoby przetwarzania Danych Osobowych, zawartych w zbiorach danych: Mazowiecki Szpital Specjalistyczny im. dr. Józefa Psarskiego w Ostrołęce dalej zwanych jako: „Zbiór Danych”.
3. Przetwarzający oświadcza, iż dysponuje środkami, doświadczeniem, wiedzą i wykwalifikowanym personelem, co umożliwi mu prawidłowe wykonanie niniejszej Umowy, w tym zapewnia wystarczające gwarancje wdrożenia odpowiednich środków organizacyjnych i technicznych, by przetwarzanie spełniało wymogi RODO.
4. Przetwarzający oświadcza, że jest podmiotem przetwarzającym w rozumieniu art. 4 pkt 8) RODO w ramach umowy, co oznacza, że będzie przetwarzał Dane Osobowe w imieniu Administratora.

## § 3. PRZEDMIOT I CZAS TRWANIA PRZETWARZANIA

1. Administrator powierza Przetwarzającemu do przetwarzania Dane Osobowe objęte Zbiorem Danych, a Przetwarzający zobowiązuje się do ich przetwarzania zgodnego z prawem i niniejszą Umową.
2. Umowa zostaje zawarta na czas obowiązywania umowy głównej, tj. umowy wykonania usługi odbioru i zniszczenia dokumentacji niearchiwalnej z dnia ..... r. (dalej także: „Umowa główna”) oraz wykonania wszystkich wynikających z niej zobowiązań. Charakter i cel przetwarzania wynikają z przedmiotu Umowy Głównej, jest nim wyłącznie trwałe zniszczenie wszelkich przekazanych nośników, aby niemożliwym stało się odczytanie (pozyskanie) jakichkolwiek utrwalanych danych osobowych.
3. Przetwarzanie powierzonych danych osobowych będzie obejmowało wyłącznie czynności na danych osobowych niezbędne do realizacji przedmiotu Umowy Głównej.

## § 4. CEL I PODSTAWOWE ZASADY PRZETWARZANIA

1. Przetwarzający może przetwarzać dane osobowe wyłącznie w zakresie i celu realizacji umowy głównej, przez czas niezbędny dla wykonania umowy, do chwili zniszczenia ostatniego nośnika danych.
2. Zakres przetwarzanych przez Przetwarzającego Danych Osobowych na podstawie niniejszej Umowy obejmuje wszelkie znajdujące się na przekazanej dokumentacji dane osobowe, w szczególności następujące:
  - 1) imiona i nazwiska
  - 2) adresy zamieszkania
  - 3) numery identyfikacyjny, w szczególności numery PESEL, NIP, REGON
  - 4) datę urodzenia
  - 5) informacje o stanie zdrowia, szczegółowy przebieg choroby, inne dane szczególne (wrażliwe).
3. Dane osobowe, o których mowa w ust. 2 powyżej, będą dotyczyły następujących kategorii osób:
  - 1) personel zatrudniony przez Administratora
  - 2) współpracownicy Administratora
  - 3) pacjenci Administratora



## § 5. ZASADY PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

1. Przetwarzający przetwarza dane osobowe wyłącznie na udokumentowane polecenie Administratora lub, jeśli przetwarzanie danych osobowych jest niezbędne dla wykonania umowy. Strony uzgadniają, że za udokumentowane polecenia uznaje się zadania i czynności zlecane do wykonania Przetwarzającemu/Wykonawcy na potrzeby realizacji Umowie Głównej.
2. Przetwarzający oświadcza, że przez cały czas trwania niniejszej Umowy będzie przetwarzać powierzone przez Administratora dane osobowe zgodnie z niniejszą Umową oraz przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą.
3. Przetwarzający obowiązany jest zachować szczególną ostrożność przy wykonywaniu swoich obowiązków z uwagi na przetwarzanie danych osobowych wrażliwych. W szczególności Przetwarzający obowiązany jest dostosowywać metody ochrony i zabezpieczenia danych adekwatnie do aktualnych wymogów prawa, obowiązujących interpretacji Prezesa urzędu Ochrony Danych Osobowych, a także stopnia zagrożenia utraty danych, ich wycieku lub wystąpienia innych zdarzeń opisanych w ustawie o ochronie danych osobowych oraz RODO, rozumianych jako godzących w szeroko rozumiane bezpieczeństwo ochrony danych.
4. Strony zobowiązują się wykonywać zobowiązania wynikające z niniejszej Umowy z należytą starannością zawodową w celu zabezpieczenia organizacyjnego i technicznego interesów Stron w zakresie przetwarzania powierzonych danych osobowych.
5. Przetwarzający, uwzględniając stan wiedzy technicznej, koszt wdrożenia oraz charakter, zakres, kontekst i cele przetwarzania oraz ryzyko naruszenia praw lub wolności osób fizycznych o różnym prawdopodobieństwie wystąpienia i wadze zagrożenia zapewnia wdrożenie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, aby zapewnić adekwatny stopień bezpieczeństwa, odpowiadający temu ryzyku w taki sposób, aby przetwarzanie spełniało wymogi RODO i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.
6. Przetwarzający oświadcza, że zastosowane do przetwarzania powierzonych danych systemy informatyczne spełniają wymogi obowiązujących przepisów prawa, w tym w szczególności przepisów prawa ochrony danych osobowych.
7. Przetwarzający, w miarę możliwości pomaga Administratorowi, poprzez odpowiednie środki organizacyjne i techniczne wywiązać się z realizacji obowiązków wobec podmiotów określonych w RODO, w tym w art. 32-36 RODO.
8. Przetwarzający zobowiązany jest do niezwłocznego, nie później jednak niż w terminie 24 godzin od dnia wystąpienia, raportowania Administratorowi wszelkich incydentów związanych z bezpieczeństwem powierzonych do przetwarzania danych osobowych. Wszelkie naruszenia umowy lub przepisów prawa, jak również fakt wystąpienia innych zdarzeń godzących w bezpieczeństwo powierzonych danych, należy zgłaszać równoległe Administratorowi oraz Inspektorowi Ochrony Danych (kancelaria@pikala.pl).
9. W sytuacjach nadzwyczajnych, nieprzewidzianych w niniejszej umowie, Przetwarzający zobowiązuje się do przetwarzania danych osobowych ze należytą starannością, mając na uwadze ochronę danych oraz interes Administratora.
10. Strony umowy zobowiązują się ściśle współpracować podczas realizacji umowy w zakresie dotyczącym przetwarzania danych osobowych.
11. Przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy Danych Osobowych powierzonych przez Administratora.
12. Przetwarzający po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem, zależnie od okoliczności i decyzji Administratora, usuwa lub zwraca mu wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie istniejące ich kopie, chyba że szczególne przepisy prawa nakazują przechowywanie danych osobowych lub podjęcie innych działań.
13. Dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych wymaga każdorazowej, pisemnej zgody Administratora. Strony przyjmują, iż wskazani w niniejszym punkcie Podwykonawcy są podmiotami, którym Przetwarzający może powierzyć dalsze przetwarzanie Danych Osobowych i uzyskanie dodatkowej zgody Administratora, o której mowa powyżej nie jest wymagane. Jednocześnie Strony



zgodnie postanawiają, iż Powierzający ponosi pełną odpowiedzialność za działania niżej wymienionych Podwykonawców i jest osobiście obowiązany do pouczenia i zobowiązania Podwykonawców co do stosowania tożsamyh środków ochrony danych i wypełniania tożsamyh obowiązków, jakie niniejsza umowa nakłada na Przetwarzającego. Ponadto Strony zgodnie postanawiają również, że osoby fizyczne współpracujące z Przetwarzającym na podstawie umów cywilnoprawnych (z wyłączeniem umów zawieranych z osobami fizycznymi prowadzącymi działalność gospodarczą, jeżeli umowa jest zawierana w ramach tej działalności) są traktowane jak personel Wykonawcy i nie stanowią Dalszych Przetwarzających w rozumieniu Umowy.

14. Przetwarzający zobowiązuje się do właściwego zabezpieczenia powierzonych danych przed dostępem osób niepowołanych i nieupoważnionych oraz do kontroli przebiegu procesu przetwarzania danych na każdym etapie wykonywania Umowy Głównej, w sposób wskazujący na należyłą staranność.
15. Przetwarzający obowiązany jest prowadzić regularne szkolenia pracowników i współpracowników przetwarzających dane, z zakresu zasad ochrony danych, w tym danych osobowych.
16. Przetwarzający nadaje pracownikom upoważnienia do przetwarzania danych, których treść będzie odpowiadać zasadom ochrony danych opisanych w niniejszej umowie oraz powszechnie obowiązujących przepisach prawa.

#### **§ 6. KONTROLA PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH**

1. Przetwarzający obowiązany jest do umożliwienia przeprowadzenia przez Administratora, jego przedstawiciela (IOD) oraz właściwy organ administracji kontroli zgodności przetwarzania danych osobowych z przepisami prawa lub niniejszą umową.
2. Przetwarzający obowiązany jest do niezwłocznego poinformowania Administratora o podjęciu przez uprawniony organ jakichkolwiek działań względem Przetwarzającego w zakresie kontroli przetwarzania danych osobowych przez ten podmiot, w szczególności informacji o zapowiedzi kontroli oraz rozpoczęciu takiej kontroli przez uprawniony organ, jeśli kontrola dotyczy powierzenia do przetwarzania danych osobowych.
3. Przetwarzający obowiązany jest na każde żądanie Administratora do przekazania mu wszelkich informacji dotyczących zakresu, wyników oraz działań podjętych przez uprawniony organ w wyniku przeprowadzonej kontroli.
4. Administrator ma prawo do kontroli sposobu wykonania niniejszej Umowy przez Przetwarzającego poprzez przeprowadzenie kontroli sposobu przetwarzania danych osobowych oraz prawo złożenia pisemnych wyjaśnień przez Przetwarzającego. Administrator obowiązany jest powiadomić Przetwarzającego w formie pisemnej, z co najmniej 1-dniowym wyprzedzeniem, o terminie planowanej kontroli, jej zakresie oraz osobie wyznaczonej do jej przeprowadzenia. Czynności kontroli w żadnym wypadku nie mogą prowadzić do naruszenia zasad ochrony danych osobowych innych administratorów, którzy powierzyli dane osobowe Przetwarzającemu.
5. Strony postanawiają, że kontrola, o której mowa wyżej, nie będzie przeprowadzana przez podmioty prowadzące działalność konkurencyjną wobec Przetwarzającego. W takiej sytuacji ma on prawo do odmowy przeprowadzenia kontroli do czasu wskazania przez Administratora kontrolera nienaruszającego postanowień niniejszego ustępu.

#### **§ 7. ODPOWIEDZIALNOŚĆ STRON**

1. Administrator ponosi odpowiedzialność za przestrzeganie przepisów prawa w zakresie przetwarzania i ochrony danych osobowych zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa.
2. Powyższe nie wyłącza odpowiedzialności Przetwarzającego za przetwarzanie powierzonych danych niezgodnie z umową.
3. Przetwarzający odpowiada za wszelkie szkody wyrządzone z jego winy (umyślnej oraz nieumyślnej) na skutek niewykonania lub nienależytego wykonania obowiązków wynikających z Umowy oraz powszechnie obowiązujących przepisów prawa polskiego i wspólnotowego, jednak wyłącznie w zakresie w jakim umowa oraz przepisy te bezpośrednio nakładają na Przetwarzającego takie obowiązki.



4. Przetwarzający obowiązany jest zachować pełną poufność co do wszelkich informacji i danych, w których posiadanie wszedł wskutek wykonania niniejszej umowy lub wykonania umowy głównej, chyba że co innego wynika z tych umów lub z powszechnie obowiązujących przepisów prawa. Obowiązek poufności trwa również po rozwiązaniu / wygaśnięciu umowy głównej oraz po wystąpieniu wszelkich innych zdarzeń powodujących zaprzestanie przetwarzania danych.

#### § 8. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. Wszelkie zmiany niniejszej Umowy powinny być dokonane w formie pisemnej pod rygorem nieważności.
2. W zakresie nieuregulowanym niniejszą umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu Cywilnego, przepisów polskiej ustawy o ochronie danych osobowych i RODO.
3. W przypadku, gdy niniejsza umowa odwołuje się do przepisów prawa, oznacza to również inne przepisy dotyczące ochrony danych osobowych, a także wszelkie nowelizacje, które wejdą w życie po dniu zawarcia umowy.
4. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.
5. O fakcie zmiany danych kontaktowych Inspektora Ochrony Danych, Administrator obowiązany jest powiadomić Przetwarzającego. W przypadku braku odpowiedniego powiadomienia o zmianie danych IOD, wszelkie dokonane na dotychczasowy adres zawiadomienia, uważa się za skuteczne.

Niniejsza umowa powierzenia przetwarzania danych obowiązuje na czas trwania Umowy Głównej.

#### Załączniki:

- 1) wydruk z KRS dla Przetwarzającego

.....  
Administrator

.....  
Przetwarzający

